



使用說明書

洗衣機

感謝您選購LG滾筒洗衣機。
本使用說明書提供有關安裝方面的安全資訊，
以及使用和維護的指引說明，請小心詳閱。
請妥善保存以備將來參考之用。
請將洗衣機的型號及序號記錄下來。

F1403RD(1~9)
WD-10RFD(1~9)

目錄

目錄..... 2

產品特點..... 3

警告

重要安全說明..... 4

請保存說明指示..... 4

規格..... 6

安裝

拆開包裝..... 7

取下運輸螺栓..... 7

安裝場所需求..... 8

連接供水軟管..... 10

安裝排水軟管..... 12

水平調整..... 13

如何使用洗衣機

操作洗衣機..... 15

洗衣前的注意事項..... 16

洗程設定表..... 17

控制面板..... 19

其他設定..... 20

- 預約..... 20

- 我的最愛..... 20

- 加強水洗..... 20

- 提示音開關..... 20

選擇..... 21

- 預洗..... 21

- 髒衣洗程..... 21

- 加強洗清..... 21

- 洗清+脫水..... 21

其他功能..... 21

- 水溫度..... 21

- 脫水..... 21

烘乾..... 22

兒童鎖..... 24

柔洗 / 羊毛..... 24

筒槽洗淨..... 25

門上鎖與偵測中..... 25

感謝您購買LG全自動洗衣機。

請詳閱本操作手冊，其中包括安全安裝、使用及維護的相關說明。

請妥善保存本手冊，以供日後參考之用。

請記下您洗衣機的型號與序號。

型號:

序號:

購買日期:

添加洗衣劑

添加洗衣劑與衣物柔軟精..... 26

維護

進水濾網..... 28

排水泵濾網..... 29

洗衣劑盒..... 30

洗衣滾筒..... 31

清潔洗衣機外觀..... 31

寒冷氣候..... 31

故障排除指南

診斷問題..... 32

錯誤訊息..... 34

保固條款..... 35

產品特點



■ 避免衣物糾結

滾筒交替旋轉，可將衣物糾結情形降至最低。



■ 內建加熱器

內建加熱器可自動依所選取的洗程將水加溫至最合適的溫度。



■ 更符合經濟效益的人工智慧洗衣系統

人工智慧洗衣系統可偵測衣量與水溫，然後依此決定最佳的水量與清洗時間，儘可能耗用最少的能源與水量。



■ 兒童鎖

兒童鎖可防止兒童在運轉時按下任一按鈕而變更設定。



■ 靜音速度控制系統

可藉由感應衣量與平衡的方式，平均分配衣物，將運轉噪音降至最低。



■ 直驅式變頻系統

先進的DC無刷馬達可直接驅動滾筒，而不需驅動皮帶與滑輪。

敬告

使用前請先詳閱所有安裝指示及說明事項

警告！

為了您的安全著想，請務必遵循本手冊中的各項資訊，以避免發生火災及觸電危險，並防止您的生命財產遭受危害。

重要安全說明

警告：為降低使用時發生火災、觸電及人員受傷的危險，請遵循基本預防措施，包括下列：

- 安裝前，請檢查外觀是否受損，如有受損，請勿安裝。
- 請勿將洗衣機安裝或存放於會受天氣影響之處。
- 請勿改裝控制裝置。
- 請勿維修或更換洗衣機的任何零件，或嘗試進行維修，除非使用保養說明、或發布的使用維修說明有特別建議，且您已清楚瞭解，並具備可進行此類工作的相關技術。
- 請保持電器下方與周圍無可燃材料，例如：棉絮、紙張、碎布、化學藥劑等。
- 本電器不適合幼童或孱弱人士在無人監督的情況下使用；請勿使兒童嬉戲、進入本電器或任何其他電器內。
- 請避免小動物靠近本電器。
- 請勿使洗衣機的門敞開，敞開的門可能會誘使兒童緊抓著洗衣機的門、或爬入洗衣機內。
- 請切勿於洗衣機運轉時將手伸入洗衣機中，請等候滾筒完全停止為止。
- 洗衣的過程會削弱布料的防火能力。
- 為避免發生此情況，請謹慎遵循服飾製造商的洗衣與保養說明。
- 請勿清洗或烘乾已使用易燃或爆炸物質清潔、清洗、浸泡或沾染此類物質（例如：臘、機油、油漆、汽油、去油劑、乾洗劑、煤油等）的衣物，以免引燃火苗或爆炸。由於機油可能會在完整的洗程後殘留在洗衣機內，導致烘衣時引發火災，因此請勿裝入沾染油汙的衣物。
- 請勿用力關上洗衣機門，或在門上鎖時強行開啟，以免損壞洗衣機。
- 洗衣機在高溫運轉時，前門的溫度可能會非常高，因此請勿碰觸前門。
- 為了儘可能避免觸電的可能性，在試圖進行任何保養或清潔之前，請先從電源插座中拔下本電器的插頭，或卸下保險絲或關閉斷路器以中斷家用配電盤與洗衣機的連接。
- 拔下電源線時，請勿抓握電線的部分，以免電源線受損。
- 請切勿於本電器受損、故障、部分拆解，或在零件遺失或損壞（包括電源線或插頭受損）時，試圖使本電器運轉。
- 請在棄置舊機器時拔下電源插頭，由於此時插頭已毫無用處，因此請直接切斷電器後方的纜線，以防誤用情況發生。
- 當產品泡水時，請致電服務中心，以避免發生觸電與火災危險。
- 請使用新的水管組將本機連接至自來水管線，請勿使用舊的水管組。
- 為避免個人受傷的危險，請遵守所有業界建議的安全程序，包括使用長袖手套與安全護目鏡。若未遵循本手冊中的所有警告，可能會導致生命財產的損失與傷亡。
- 請勿在洗衣機門開啟時用力推門，以免洗衣機翻覆。

請保存說明指示

接地說明

本電器必須接地，如有發生故障或損壞的情形，接地將可提供電流最小的電阻路徑，以降低觸電的危險。本電器配備具有設備接地導體與接地插頭的電源線；插頭必須插入依據所有當地法規正確安裝與接地的適當插座。

- 請勿使用轉接器，否則將使接地插頭失效。
- 若無合適的電源插座，請諮詢電氣人員。

警告：不當連接設備接地導體會導致觸電危險，若您對於本電器是否正確接地有任何疑慮，請交由合格的電氣人員或維修人員檢查。請勿修改本電器隨附的電源插頭，若插頭與電源插座不符，請交由合格的電氣人員安裝適當的插座。

要降低滾筒式烘乾機發生火災的危險，必須注意下列事項：

- 被蔬菜油或植物油沾染或浸泡過的衣物，是構成火災的危險品，不應置於滾筒式烘乾機內。油漬物料可能會自然點燃，特別是暴露在熱源之下，例如滾筒式烘乾機。這些物料的溫度將越來越高，並導致油內物質產生氧化作用，而氧化作用產生熱量。如熱量不能排出，則這些物料將可能達到著火的溫度。堆積或儲存油漬物料將防礙熱量的排出，因此有產生火警的危險。

如含有蔬菜油或植物油或被護髮產品沾染的紡織品，無可避免的需要置於滾筒式烘乾機內時，必須先將其用熱水與額外的洗衣粉洗濯—此舉雖不能完全消除潛在風險，但至少可降低危險性。此外，應採用滾筒式烘乾機的「冷卻」循環，以降低該等物料的溫度。當這些物料仍熱時，不應將其自滾筒式烘乾機取出，也不應加以堆疊。

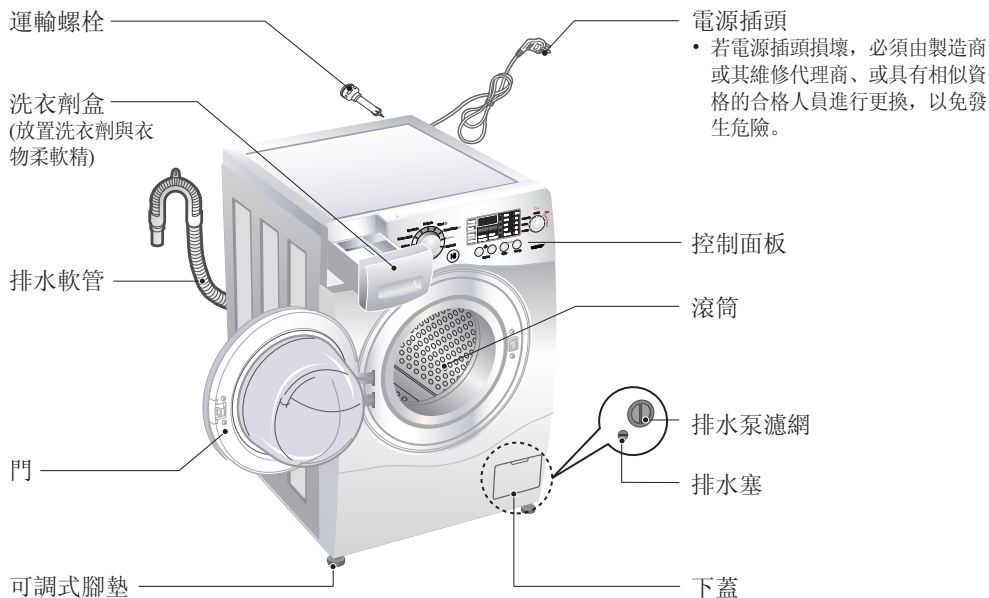
- 對於曾使用石油/汽油、乾洗溶劑、或其他易燃性或爆烈性物料進行清潔、洗滌、浸泡或被沾染的衣物，請勿置於滾筒式烘乾機內。常見的家用高度易燃性物料包括：
丙酮、變質酒精、石油/汽油、煤油、去漬劑（某些品牌）、松脂、蠟和去蠟劑等。
- 含有泡沫橡膠（亦稱為乳膠泡沫）的物料或相仿的組織橡膠，類似的物料均不應使用熱力裝置的滾筒式烘乾機來進行烘乾。泡沫橡膠物料在加熱後將會自燃起火。

- 除非織品柔軟劑或類似產品的製造廠商特別建議以外，這類產品不應在滾筒式烘乾機使用，以消除靜電效應。
- 含有金屬強化物的內衣，也不應在滾筒式烘乾機使用。

烘乾過程中，如金屬強化物鬆脫，將造成滾筒式烘乾機損壞。如有設置烘乾架，這些物件可加以使用。

- 塑膠物品如浴帽或嬰兒防水尿布褲，也不應置於滾筒式烘乾機內。
- 橡膠製品、附有泡棉墊的衣服、枕頭、膠鞋和膠面網球鞋等，也不應置於滾筒式烘乾機內。
- 若電源線損壞時，必須由製造廠或具服務處或具有類似資格的人員更換，以避色危險。

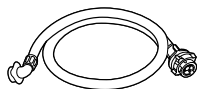
規格



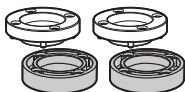
- 名稱 : 滾筒式洗衣機
- 電源 : 110V a.c 60Hz
- 尺寸 : 600 公釐 (寬) × 640公釐 (深) × 850公釐 (高)
- 重量 : 72 公斤
- 洗衣容量 : 10.0 kg
- 烘乾容量 : 5.0 kg
- 最大瓦數 : 1000 W (洗衣)
1200 W (烘乾)
- 容許水壓 : 100 ~ 1000 kPa (1.0 ~ 10.0 kgf/cm²)
- 容許冷水溫度: 4-25°C

* 外觀與規格若因改進產品品質而有所變更，恕不另行通知。

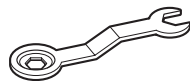
■ 配件



進水軟管(1EA)



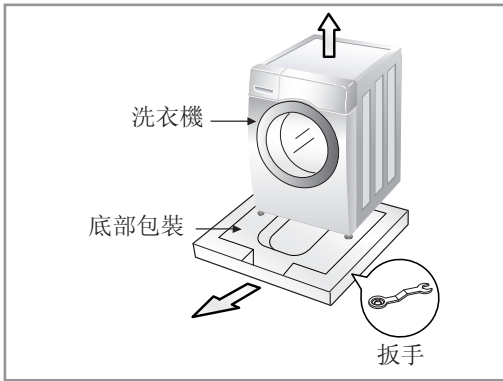
專用腳墊



扳手

安裝

■ 拆開包裝



1. 請拆開紙箱與保麗龍包裝。
2. 請抬起洗衣機，並卸下底部包裝。
3. 請撕下固定電源線與排水軟管的膠帶。
4. 請從滾筒中取出進水管。



備註

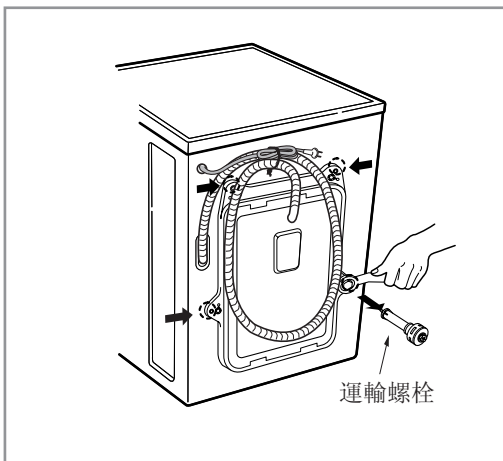
請保留底部包裝內的扳手，以校正水平。

警告

包裝材料（如：薄膜、保麗龍等）會對兒童造成危險。
有窒息危險！請避免兒童接觸包裝材料。

■ 取下運輸螺栓

為避免內部零件於運送時損壞，會鎖上4顆特殊的螺栓；在運轉洗衣機之前，請先將螺栓與膠蓋一起卸下，若未卸下，可能會造成劇烈震動、噪音及故障。



1. 請使用隨附的扳手取下4顆螺栓。
2. 輕轉膠蓋，將螺栓與膠蓋一起卸下。



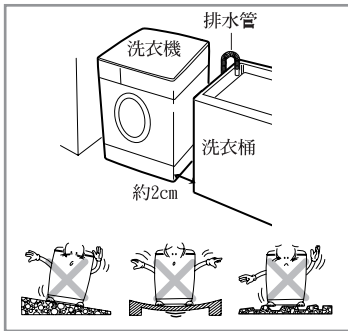
備註

請保留運輸螺栓，以供日後使用。

3. 以隨附的蓋子封住螺栓孔。

安裝

■ 安裝場所需求



► 位置

- **平坦地面：**整部洗衣機下方允許的斜度為 1° 。
- **電源插座：**必須距離洗衣機所在位置各邊1.5公尺內。請勿使該電源插座連接一部以上的電器，以免插座過載。
- **其他間距：**
必須與牆面、門及地板之間保持間距。
(機身後方：10公分；左右兩側：各2公分)
請切勿將洗衣產品放置或存放於洗衣機頂部，以免損壞表面處理或控制裝置。

► 位置擺放

- 將洗衣機安裝於平坦、堅硬的地板上。
- 請確定洗衣機周圍的空氣流通並未受地毯、小地毯等物的阻礙。
- 請切勿嘗試在洗衣機下墊木板、厚紙板或類似材質，來修正地板的任何不平之處。
- 若無法避免將洗衣機擺放在瓦斯爐或煤爐旁，請務必在這兩種電器之間插入在面朝瓦斯爐或煤爐一側貼上鋁箔紙的隔熱裝置(85x60公分)。
- 請勿將洗衣機安裝於室溫低於 0°C 的室內。
- 請確定洗衣機安裝在工程人員可於損壞時便於維修之處。
- 洗衣機安裝後，請使用隨附的螺栓扳手調整所有4個腳墊，以確保電器穩固，並在洗衣機頂部與任何工作台底面之間相距約20公釐的間距。
- 本設備並非設計於海上使用或用於行動設備上，例如：活動房屋、飛機等。

► 電氣連接

- 請勿使用延長線或雙轉換器。
- 若電源線受損，必須由製造商或其維修代理商、或具有相似資格的合格人員進行更換，以免發生危險。
- 請務必在使用後拔下洗衣機的插頭，並關閉供水。
- 請依據目前的配線法規將洗衣機連接至已接地的插座。
- 電器的擺放位置必須能夠便於使用插頭。
- 僅可交由合格人員維修洗衣機；若由無經驗的人員進行維修，可能會導致人員受傷，或機器嚴重故障。請洽詢當地的維修中心。
- 請勿將洗衣機安裝於室溫可能會低於冰點的室內，冰凍的軟管可能會在壓力下破裂，且電子裝置的可靠性在溫度低於冰點以下時可能降低。
- 若電器在冬季月份交貨且溫度低於冰點，請在運轉前將洗衣機放置於室溫下數小時。

安 裝

注意

電源線注意事項

絕大多數的電器都會建議其應插入專用的電路上（亦即，僅對該電器供電），以及無其他電源插座或分支電路的單一電源插座。請查閱本操作手冊中的規格頁，予以確定。請勿使壁式電源插座過載。過載、鬆脫或損壞的壁式電源插座、延長線、磨損的電源線，或受損或斷裂的電線絕緣，均會引發危險。任何上述情況均可能造成觸電或引發火災，請定期檢查電器的電源線，且若外觀受損或老化，請拔下插頭、停止使用本電器，並聯絡授權維修人員以正確的零件更換電源線。請避免電源線受到物理性或機械性損壞，例如：扭轉、扭結、夾傷、夾在門縫中或遭到踩踏。請特別注意插頭、壁式插座以及電源線與本電器的連接處。

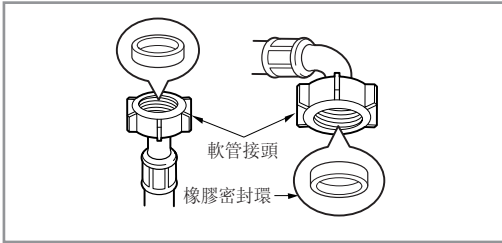
注意

本電器不適合幼童或孱弱人士在無人監督的情況下使用。
請務必看管幼童，確保幼童未將本電器作為玩樂之用。

■ 連接供水軟管

- 供水水壓應介於 100 kPa與 1000 kPa (1.0 - 10.0 kgf/cm²) 之間。
- 將進水軟管接上閥門時，請勿磨損螺紋或使管線交錯。
- 若供水壓力大於 1000 kPa，應安裝減壓裝置。
- 請定期檢查軟管狀況，並視需要更換軟管。

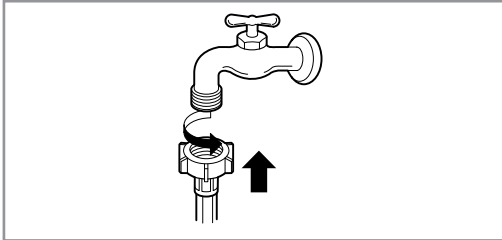
▶ 步驟1：檢查橡膠密封環及進水軟管



- 進水軟管隨附兩個橡膠密封環。可用來防止漏水。請確定與水龍頭的連接確實鎖緊。

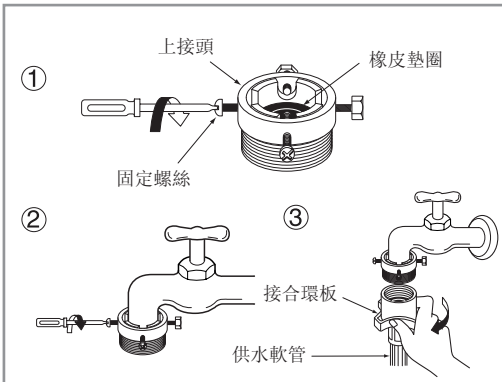
▶ 步驟2：將軟管接上水龍頭

A式：將螺絲式軟管接上具有螺紋的水龍頭



- 將軟管接頭鎖上供水水龍頭。

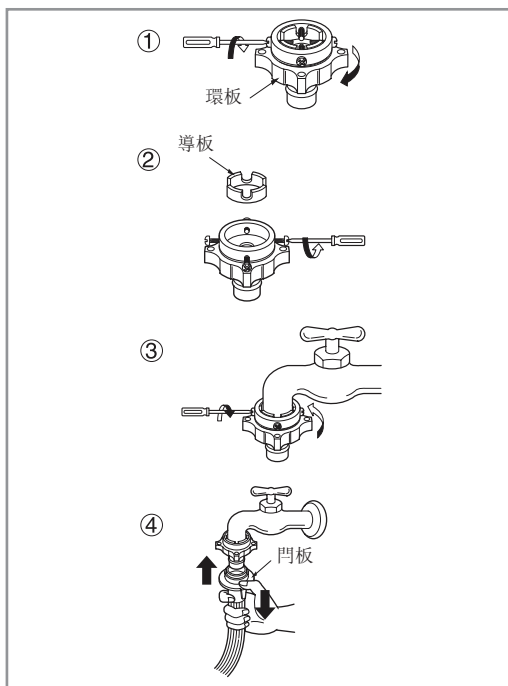
B式：將螺絲式軟管接上無螺紋的水龍頭



1. 卸下接合環板與接合環的4顆固定螺絲。
2. 將接合環插入水龍頭，使橡膠密封環形成防水接頭，並鎖緊接合環板與4顆螺絲。
3. 將供水軟管垂直插入，使軟管內的橡皮墊片可完全黏附於水龍頭上，然後向右旋入鎖緊。

安裝

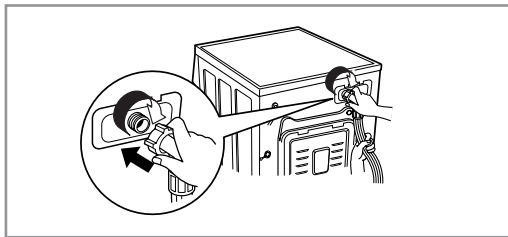
C式：將卡入式軟管接上無螺紋的水龍頭



1. 卸下接合環板與接合環的4顆固定螺絲。
2. 若因水龍頭過大而無法安裝接合環，請卸下導板。
3. 將接合環插入水龍頭，使橡膠密封環形成防水接頭，並鎖緊接合環板與4顆螺絲。
4. 將接頭的門板向下拉、將進水軟管推入接合環，然後放開接頭的門板。請確定接合環鎖入定位。

備註 在將進水軟管接上水龍頭後，請打開水龍頭，將水管線路中的異物（灰塵、沙礫或鋸木屑）沖出。請讓水流入水桶中，並檢查水溫。

► 步驟3：將供水軟管連接至洗衣機



- 請確定軟管未扭結或擠壓變形。

備註

完成連接後，若軟管漏水，請重複相同的步驟。

請使用最傳統的水龍頭來供水。若水龍頭為角口或太大，請在將水龍頭插入接合環之前卸下隔圈。

請使用水平式水龍頭

傳統水龍頭



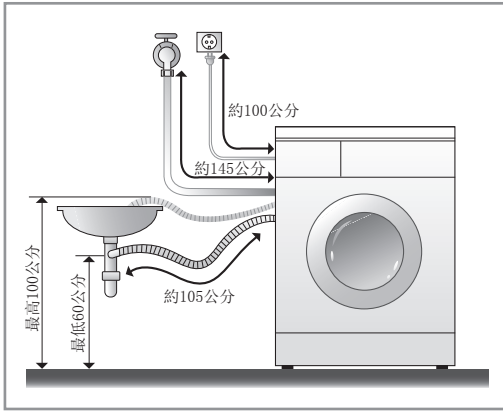
長頸式水龍頭



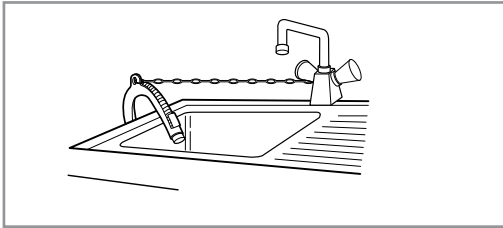
角口水龍頭



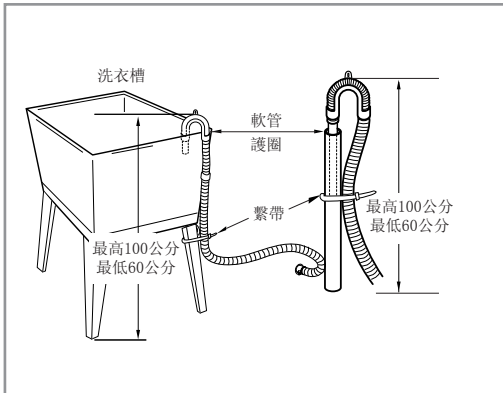
■ 安裝排水軟管



- 排水軟管距離地板的高度不可超過100公分。
- 否則將使洗衣機中的水無法排放或排放緩慢。
- 請將排水軟管正確固定，以免因漏水而使地板髒汙。
- 若排水軟管過長，請勿強行折回洗衣機中。此將造成異常噪音。

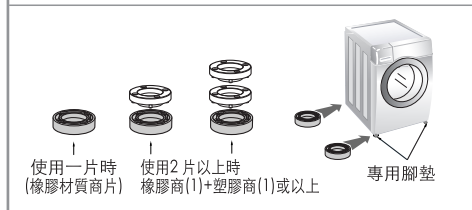
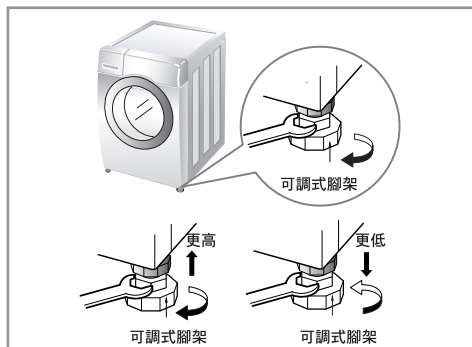
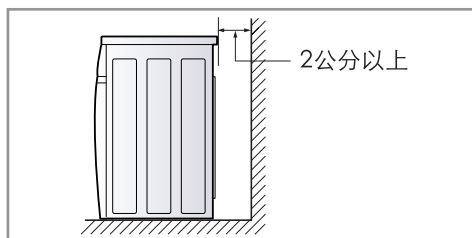


- 將排水軟管安裝於水槽時，請使用繩索確實固定。
- 正確固定排水軟管可避免因漏水而使地板髒汙。



安裝

■ 水平調整



1. 選擇安裝場所

- ▶ 請選擇地板穩固平坦的場所放置。
- ▶ 洗衣機與後方的牆壁請保持2公分以上的距離。

2. 正確調整洗衣機的水平狀態，可避免產生過多的噪音和振動。 將機組安裝在堅固和水平的地板表面，最好是房間的角落。

3. 如地板不平整，依需要調整可調式腳架。（請勿在腳架下放置木塊等物） 確認四根腳架均已平穩固定在地板上，然後再檢查機組的水平狀態是否完美。（使用水平儀）

專用腳墊

可增加腳墊數量使達到機器水平

- 橡膠材質專用腳墊務必在接觸地板之位置。

※注意事項

使用一個腳墊時，禁止單獨使用塑膠墊。

* 對角線檢查

當以對角方式自洗衣機上部四邊往下壓時，機組應完全不會上下移動。

（請同時檢查兩組對角）如以對角方式自洗衣機上部四邊往下壓時，機組會搖動，請再次調整腳架。

安裝

► 水泥地板

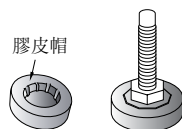
- 安裝表面必須乾淨、乾燥、平坦。
- 請將洗衣機安裝於平坦、堅硬的地面上。

► 磁磚地板（濕滑地板）

- 請將每個腳墊放置在胎面伴侶上，並使洗衣機保持水平（請將胎面伴侶切割成70x70mm的大小，並將每塊黏貼在將放置洗衣機的乾燥磁磚上）。
- 胎面伴侶是一種用於梯子及階梯上的自黏性材料，具有防滑作用。

► 木質地板（高架地板）

- 木質地板特別容易震動。
- 為防止震動，我們建議您在洗衣機腳墊下放置至少15公釐厚的膠皮帽，並以螺絲固定於至少2根的地板攔柵。
- 請儘可能將洗衣機安裝於室內的某一個角落，此處為地板穩定性較高之處。
- 請安裝膠皮帽以減少震動。
- 您可向LG備料部門索取膠皮帽 (p/no. 4620ER4002B)。

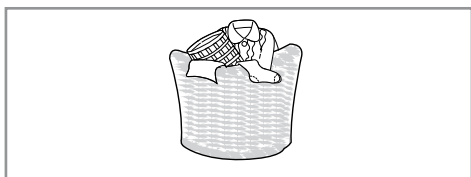


備註

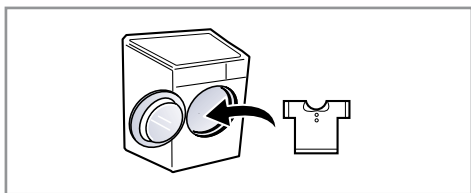
- 正確放置並使洗衣機保持水平，將可確保長時間正常、可靠地運轉。
- 洗衣機必須100%水平並且確實固定。
- 在裝載衣物的情況下，不應有角落「上下翹動」的情形發生。
- 安裝表面必須乾淨、無地板臘及其他潤滑塗層。
- 請勿使洗衣機的腳墊受潮；若洗衣機的腳墊受潮，可能會使機身滑動。

如何使用洗衣機

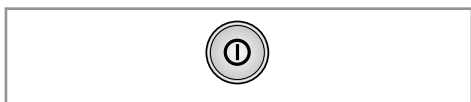
■ 操作洗衣機



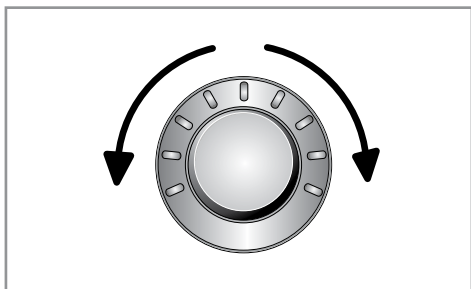
1. 將衣物分類
(請參閱第16頁)



2. 打開洗衣機門，並裝入衣物。

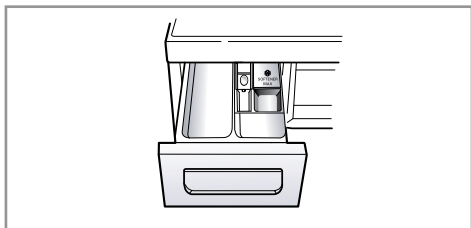


3. 按下電源鈕。



4. 選擇洗程設定。
(請參閱第17~19頁)
請選擇此次的洗衣選項
(請參閱第20~25頁)

- 其他設定
- 溫度
- 轉速
- 其他功能



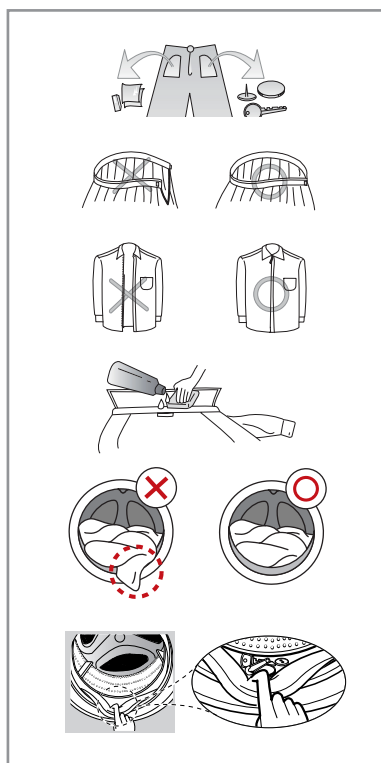
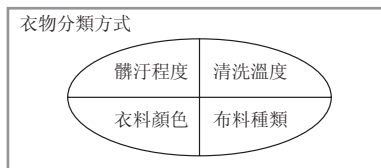
5. 加入洗衣劑。
(請參閱第26~27頁)



6. 按下啟動 / 暫停鈕。

如何使用洗衣機

■ 洗衣前的注意事項



1. 保養標籤

請查看衣物上的洗標，洗標上會說明衣物的布料與正確洗滌方式。

2. 分類

為獲得最佳的洗衣結果，請將可使用相同洗程的衣物分成一類。水溫、轉速及不同布料需要以不同的方式清洗。請務必將深色衣物與淺色、白色衣物分開清洗；由於染料與棉絮可能會沾染其他衣物，而導致白色等顏色變色，因此請分開清洗。請儘可能避免將非常髒汙的衣物與稍微髒汙的衣物混在一起清洗。

- 髒汙（嚴重、一般、輕微）：
請依據髒汙程度將衣物分類。
- 顏色（白色、淺色、深色）：
請將白色衣物與鮮豔衣物分類。
- 棉絮（容易產生毛絮、容易沾附毛絮）：
請將容易產生毛絮與容易沾附毛絮的衣物分開清洗

3. 裝入衣物前的注意事項

可同時裝入大型衣物與小型衣物，但大型衣物不可超過全部衣物量的一半。請勿清洗單件衣物，以免造成洗衣時偏載。請多加一件或兩件相似的衣物。

- 請檢查所有口袋是否皆已全部清空；如鐵釘、髮夾、火柴、原子筆、錢幣及鑰匙等物品，均會對洗衣機及您的衣物造成損壞。
- 請拉上拉鍊、衣扣及繫繩，以確保這些物品不會刮壞其他衣物。
- 可事先將些許洗衣劑泡水，刷洗衣領與袖口上的髒汙與汗垢，此將有助於去除衣物上的髒汙。
- 請檢查彈性墊圈（灰色）的縫隙，並取出任何細小物件。
- 請檢查滾筒內部，並取出上一次清洗時未取出的任何衣物。
- 請從彈性墊圈中取出任何衣物或物件，以免衣物與墊圈損壞。



備註

在首次清洗之前，請選擇可供本裝置在未放入衣物的情況下進行清洗的洗程（標準60°C，加入適用於一半衣量的洗衣劑），以便清除製造過程中可能殘留於滾筒內的殘餘物與水分。

如何使用洗衣機

■ 洗程設定表

• 依據衣物類型所建議使用的洗程。

● = 可用選項 ■ = 洗程預設定

洗程	布料種類	清洗 / 洗清溫度	轉速	髒衣洗程	預洗	洗清+脫水	加強洗清	加強水洗	烘乾
高溫去污	嚴重髒汗的內衣、工作服、尿布等	60°C	中速	●	●	●	●		●
			高速 不脫水 低速						
大型衣物	如毛毯與蓋被等 大型物件	30°C	中速	●	●	●	●	●	
		40°C	不脫水						
		50°C	低速						
		冷水							
標準	棉、亞麻布、 毛巾、襯衫、床單、 牛仔褲、混合衣物	30°C	高速	●	●	●	●	●	●
		40°C	最高速						
		50°C	不脫水						
		冷水	低速 中速						
化學纖維	襯衫禮服 / 褲子、 防皺衣物、 聚酯 / 棉混紡衣物、 桌巾	30°C	中速	●	●	●	●	●	●
		40°C	高速						
		50°C	不脫水						
		冷水	低速						
嬰兒衣物	輕微髒汗的嬰兒 衣物	60°C	中速			●	●	●	●
		50°C	高速 不脫水 低速						
精緻衣物	襯衫禮服 / 尼龍襯 衫、薄紗或蕾絲服 飾	冷水	中速			●	●	●	
		30°C	不脫水						
		40°C	低速						
柔洗 / 羊毛 	標示「可手洗」 的衣物	冷水	中速			●	●	●	
		30°C	不脫水						
		40°C	低速						
快洗	輕微髒汗的衣物 與少量衣物	50°C	最高速			●	●	●	●
		冷水	不脫水						
		30°C	低速						
		40°C	中速 高速						
排水+脫水	僅排水、脫水		最高速						●
			不脫水						
			低速						
			中速 高速						

如何使用洗衣機

- 水溫：請選擇水溫，以配合洗程。
洗衣時，請務必遵循服飾製造商的洗標說明。
- 測試結果取決於水壓、水質硬度、進水溫度、室溫、衣物種類與數量、所使用的去汙洗衣劑量、主電源的波動以及所選擇的其他選項。



WOOLMARK

本洗衣機的羊毛洗程經Woolmark認可，可用於適合洗衣機清洗的Woolmark羊毛製品，但此類羊毛製品須依據服飾洗標以及本洗衣機(M0806)製造商所核可的指示說明進行清洗。

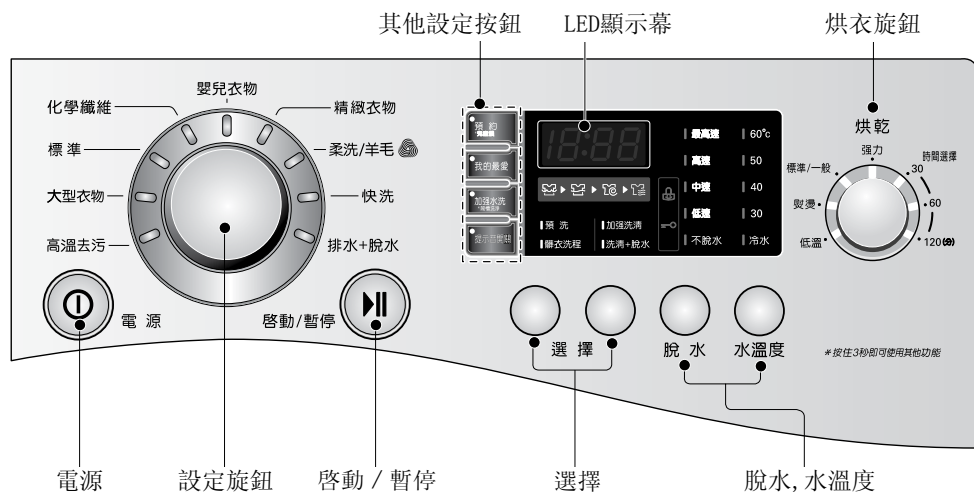


備註

建議使用中性洗衣劑。羊毛洗程具有緩慢滾轉及低轉速的特性，可為衣物提供最佳保護。

如何使用洗衣機

■ 控制面板



電源

- 按下電源鈕即可開 / 關機。
- 若要取消時間延遲功能，請按下電源鈕。

其他設定

- 請使用這些按鈕為所選取的洗程選擇所需的選項。

設定旋鈕

- 根據衣物種類運用不同洗程。
- 指示燈將亮起，表示所選取的設定。

LED顯示幕

- 顯示幕會顯示洗衣機的設定、預估剩餘的時間、選項以及狀態訊息。顯示幕將在洗程進行時保持開啟狀態。

啓動 / 暫停

- 此啓動 / 暫停鈕可用於啟動洗程或暫停洗程。
- 若需要暫時停止洗程，請按下**啓動 / 暫停**按鈕。
- 暫停時，洗衣機將自動在4分鐘後恢復供電。

選擇

- 此可供您選擇其他洗程，並在選擇時亮起。

如何使用洗衣機

■ 其他設定

預約



在選擇洗程與其他設定後，按下此鈕可選擇預約洗程。每按一下此按鈕即可延遲1小時啟動，最多可延遲19小時。

加強水洗



若選擇此選擇，可另外在清洗與洗淨行程中加水，以獲得最佳的洗衣效果，尤其是在處理大型或大量衣物時。

我的最愛



我的最愛 設定可供您儲存自訂的洗程，以便日後使用。

提示音開關



您可使提示音開啟或關閉洗程結束蜂鳴器。

按住提示音開關鈕3秒可關閉蜂鳴器。

進行我的最愛設定：

1. 選擇洗程。
2. 依所需的設定調整洗衣 / 洗清水溫、脫水轉速。
3. 設定任何其他所需的選擇。
4. 按住我的最愛鈕3秒（會發出2聲嗶聲）。

現已儲存我的最愛設定，可方便您日後使用。

若要再次使用此設定，請選擇我的最愛，然後按下啟動 / 暫停。

再次按住提示音開關鈕3秒可開啟蜂鳴器。

如何使用洗衣機

■ 選擇

預洗



若選擇此行程，可在所選取的洗程中加入12分鐘的預洗與脫水洗程，此項功能對於嚴重髒汙的衣物特別實用。

髒衣洗程



請為嚴重髒汙的衣物選擇此行程（例如，遊戲衣或工作服）；髒衣洗程會在所選取的洗程中增加額外的清洗時間以及洗淨行程。

加強洗滌



此選擇會在所選取的洗程中增加額外的洗淨行程。

使用此選擇有助於確保清除布料上殘餘的洗衣劑或漂白劑。

洗滌+脫水



選擇此行程為洗滌及脫水分開於。

一正常行程，可以更清潔並有助於。

洗淨衣物上較髒污垢。

■ 其他功能

水溫度



請為所選取的洗程選擇清洗與洗淨溫度組合。

按下水溫度鈕，直到所需設定的指示燈亮起為止。

- 您的洗衣機配備加熱元件，可提高熱水水溫（包括：60°C, 50°C, 40°C）。此項功能可使用一般熱水器設定來提升洗衣效能。
- 請選擇適合您正在清洗之衣物種類的水溫。請遵循衣物洗標之說明，以獲得最佳的洗衣效果。
- 相較於冷水洗滌，溫水洗滌會使衣物更乾淨；溫水洗滌會增加衣物的皺摺。
- 在寒冷的氣候中，溫水洗滌功能可使您在拿取衣物時更加舒適。
- 冷水洗滌所需耗用的能源較少。

脫水



洗衣機滾筒的轉速最高可達 1,300 RPM。

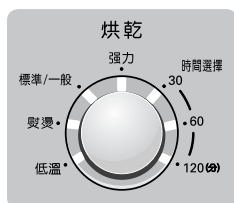
此有助於減少烘衣時間，並可節省能源。

請按下脫水鈕，直到所需設定的指示燈亮起。

某些布料（例如精緻衣物）須使用較慢的轉速。

如何使用洗衣機

■ 烘乾



您可使用烘衣按鈕輕鬆選擇烘衣功能。

若要均勻烘乾衣物，請確定衣物上的所有部位均有相似的材質與厚度。請勿將過多衣物放入滾筒內，以免使洗衣機過度負載。衣物必須能夠任意翻轉。若在洗衣機完成烘衣行程之前開啟洗衣機門並取出衣物，請記得按下啟動 / 暫停鈕。按下烘衣鈕後，您可選擇：

1. 低溫 - 適合精緻衣物
2. 熨燙 - 適合熨燙衣物
3. 標準/一般 - 適合一般衣物
4. 強力 - 適合厚重衣物
5. 30/60/120 - 定時烘衣



備註

- 洗衣機的洗衣容量為烘乾容量的兩倍，若洗衣機將用於烘乾，則必須以一半的洗衣量烘乾，才能獲得有效的烘乾效能。若以最大的衣量清洗，請在開始烘衣行程前取出一半的衣物。
- 防皺功能會在烘乾行程完成時自動設定，且無法停用。
- 若未在烘乾行程結束時立即取出衣物，此功能將有助於防止衣物產生皺摺。烘乾行程完成時，將在多顯示幕上顯示 [d] [冷卻]。冷卻功能會於烘乾行程完成時自動設定。若未在烘乾停止時立即取出衣物，將會產生皺摺。冷卻功能會定期翻轉、重新整理，並且使衣物鬆散，因此最長可在4小時無熱氣的時間內避免皺摺產生。[d] 訊息將持續顯示，直至取出衣物或重新按下啟動 / 暫停按鈕為止。

如何使用洗衣機

烘乾指南 - 自動烘乾

電子感應器會偵測排放溫度，以增加或減少烘乾溫度，以便縮短反應時間並更精準地控制溫度。

依據布料種類所建議的烘乾設定：

- a) 化學纖維 - 低溫
- b) 若衣物將要熨燙 - 熨燙
- c) 棉質 / 毛巾 - 標準/一般
- d) 尿布 - 強力



備註

備註：使用自動烘乾設定時，預估的烘衣時間可能會與實際的烘乾時間不同。

布料種類、衣量多寡以及所選取的烘乾程度，均會影響烘衣時間。

烘乾指南 - 定時烘乾

- 重複按下烘衣按鈕即可選擇烘乾時間，每按一下可增加30分鐘：30 - 60 - 120 分鐘。
- 定時烘乾最長可達120分鐘。僅選擇烘乾功能時，將在最後的脫水行程後開始烘乾。
- 視潮濕程度及室溫與布料種類而定，烘乾時間可能有很大的差異。
您可能需要增加額外的時間；
您自己的經驗將是最佳依據。

烘乾提示

羊毛衣物

請勿烘乾羊毛衣物，請將羊毛衣物依原本狀態攤開放平風乾。

編織與織圈材質

- 某些編織與織圈材質可能會在烘乾時縮水。
- 請務必在烘乾後立即攤開。

免燙與人造纖維

- 請勿將過多衣物裝入烘乾機中。
- 請在烘衣機停止運轉時立即取出免燙衣物，以減少皺摺。

纖維或皮革材質

請務必參考製造商的說明。

嬰兒衣物與晚禮服

請務必參考製造商的說明。

橡膠及塑膠

請勿烘乾任何以橡膠或塑膠製成、或包含這些材質的物件，例如：

- a) 圍裙、圍兜、椅套
- b) 窗簾與桌巾
- c) 浴室踏墊

玻璃纖維

請勿在烘衣機內烘乾玻璃纖維物件，殘留在洗衣機內的玻璃纖維可能會在您下次使用洗衣機時附著在衣物上，使您的皮膚發炎。


如何使用洗衣機

■ 兒童鎖

選擇此功能可鎖定控制組件上的按鈕，防止竄改設定。「兒童鎖」僅可在洗程中進行設定。



使用此選擇可避免意外啟動洗衣機，或避免洗衣機在運轉中變更設定。按住預約鍵3秒，即可啟動或關閉兒童鎖。

鎖定圖示將在顯示幕中顯示，並停用所有控制裝置。洗衣機可在洗程中鎖定。選擇兒童鎖後，顯示幕會交互顯示  與剩餘時間。



啟動兒童鎖時，LED顯示幕會交互顯示“”與剩餘時間。關閉電源將不會重設兒童鎖功能。您必須關閉兒童鎖，才可存取任何其他功能。

解除控制面板鎖定

1. 同時按下選擇按鈕3秒。
2. 提示音將發出聲音，並在LED顯示幕上再次顯示目前設定的剩餘時間。

■ 柔洗 / 羊毛

- 只有經認定可用機器清洗的羊毛衣物，才可使用本洗衣機來清洗。
- 清洗時請裝入少量衣物，以獲得最佳的衣物保護效果（少於8英磅）。
- 僅可使用中性（不會損傷羊毛）洗衣劑（由於洗程中的衣量與水量均相對較少，因此僅需少量洗衣劑）。
- 柔洗 / 羊毛洗程採用緩慢的翻轉動作與轉速，因此可獲得最佳的衣物保護效果。

如何使用洗衣機

■ 筒槽洗淨

筒槽洗淨是一項可清潔洗衣機內部的特殊洗程。此洗程將會採用更高的水位與轉速。請定期執行此功能。



殘餘的洗衣劑會隨著時間累積在洗衣筒內，並造成發霉或霉味。

筒槽洗淨洗程是專為清除長年累積的洗衣劑而設計。

請在主要的洗衣劑盒中添加水垢清潔劑(Calgon)。

按住加水按鈕3秒，即可啟動此洗程。

在結束此洗程後，請打開洗衣機門，使滾筒內部徹底風乾。

如需更詳盡的資訊，請參閱「內部保養與清潔」。

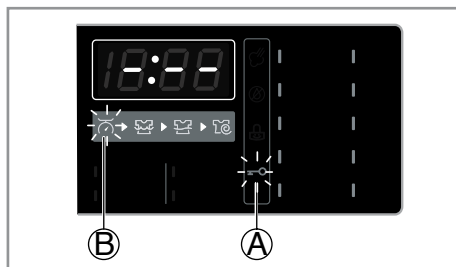


- 請勿使用此洗程來清洗衣物，亦請勿添加洗衣劑或衣物柔軟精。
- 若您固定每個月均執行一次洗衣筒清潔洗程，即可使洗衣滾筒常保潔淨。
- 請勿將任何洗衣劑加入洗衣劑盒中，以免產生過多的肥皂水並從洗衣機洩出。

注意

若家中有幼兒，請勿使洗衣機門開啟太久。

■ 門上鎖與偵測中

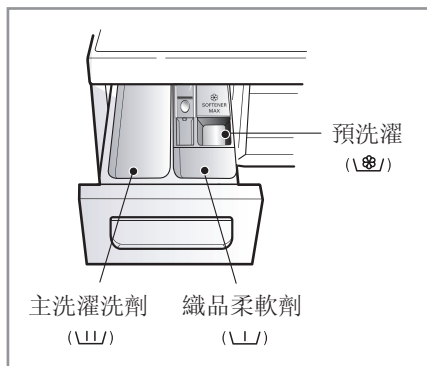


- ① **「門上鎖」**：基於安全因素，洗衣機門將在運轉時鎖上，並出現「門上鎖」圖示。您可在「門上鎖」圖示消失時安全地開啟洗衣機門。
- ② 當洗衣機緩慢運轉並在偵測滾筒內有多少衣物時，會亮起**「偵測中」**的圖示，完成偵測需要一小段時間。

添加洗衣劑

■ 添加洗衣劑與衣物柔軟精

► 洗衣劑盒

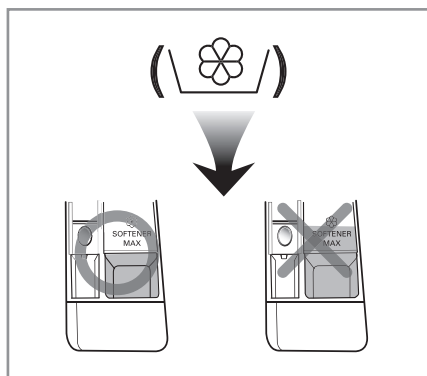


- 僅主洗 → 11/
- 預洗 + 主洗 → 11/ . 11/

警告

請避免使兒童接觸任何洗衣劑，以免造成中毒危險。
太多洗劑及漂白劑，柔軟精將會產生溢出現象。
請確認使用適當劑量洗劑才可產生最佳洗淨效果。

► 添加衣物柔軟精



- 請勿超出最高充填線。
過度充填可能會過早加注衣物柔軟精，因而沾染衣物。請慢慢關上加注盒。
- 請勿使衣物柔軟精留在洗衣劑盒內超過2天（衣物柔軟精可能硬化）。
- 衣物柔軟精將在最後一個洗程時自動加注。
- 請勿在供水時打開洗衣劑盒。
不可使用溶劑（例如苯）。



備註

請勿將衣物柔軟精直接倒在衣物上。

注意

- 洗衣機使用洗劑或柔軟劑時，請使用政府機關或認證機關認可的洗衣專用產品。
- 若使用非認證單位或政府機關認可的洗劑或柔軟劑，對於所造成的衣物損傷，或機器異常時不負賠償責任。

添加洗衣劑

► 洗衣劑劑量

- 應依據洗衣劑製造商的說明使用洗衣劑。
- 若使用過多洗衣劑，將會出現過多肥皂泡，進而降低洗衣效果或使馬達承受重度負載。
- 若肥皂泡過多，請減少洗衣劑的用量。
- 可能需要依據水溫、水質硬度、衣物大小與髒汙程度來調整洗衣劑的用量。為獲得最佳的洗衣效果，請避免產生過多的肥皂泡。



備註

- 裝滿衣物：請依據製造商的建議。
- 部分裝滿：正常洗衣劑用量的3/4。
- 裝入最少衣物：裝滿衣物時所需劑量的1/2。

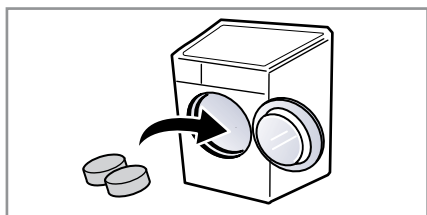
- 洗衣劑會在洗程開始時從加注器沖出。

► 添加軟水劑

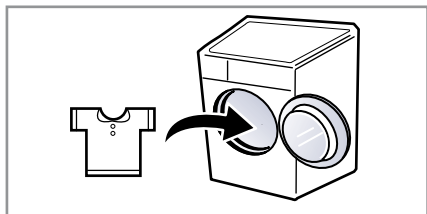


- 如水垢清潔劑（如Calgon）等的軟水劑，可在高度硬水地區用來減少洗衣劑的用量。請依據包裝上指定的劑量加注。請先添加洗衣劑，再添加軟水劑。
- 請使用與軟水地區相同的洗衣劑劑量。

► 使用洗衣錠



1. 打開洗衣機門，並將洗衣錠放入滾筒中。

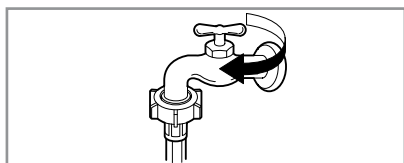


2. 將衣物裝入滾筒內，然後關上洗衣機門。

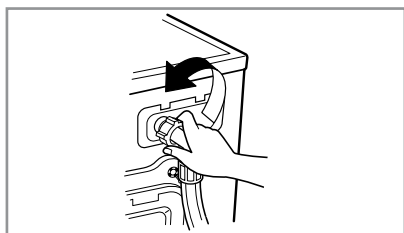
- 清潔洗衣機內部之前，請先拔下電源線，以免觸電。
- 若洗衣機長時間未使用（如假日），尤其是周圍無地板排水設施時，請關閉止水栓。

■ 進水濾網

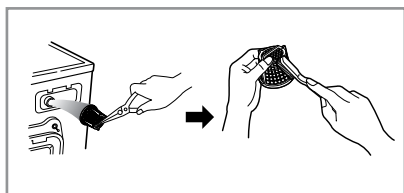
- 水未流入洗衣劑盒時，控制面板上將閃爍“1 E”錯誤訊息。
- 若水質為高度硬水、或包含微量碳酸鈣沉澱物的水，進水濾網可能會堵塞，因此請不定時清潔濾網。



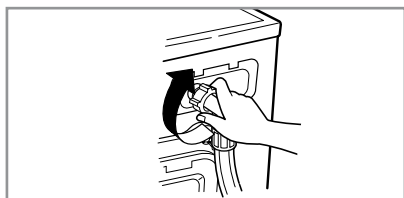
1. 關閉水龍頭。



2. 請旋下進水軟管。



3. 請使用硬毛刷清潔濾網。



4. 確實旋緊進水軟管。

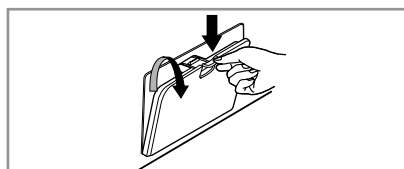
■ 排水泵濾網

- 排水濾網會收集衣物內殘留的絲線與小物品，請定期檢查濾網是否乾淨，以確保洗衣機能夠順暢運轉。

注意

請先將排水軟管排空，然後打開排水濾網，清除任何殘留的絲線與小物品。若為熱水，排水時請小心。

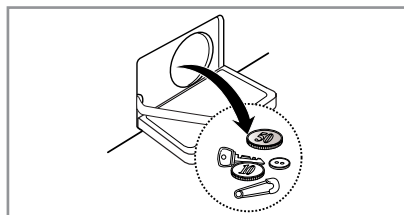
- 請在清潔排水泵、進行緊急清空或在緊急情況開門之前，使水溫冷卻。



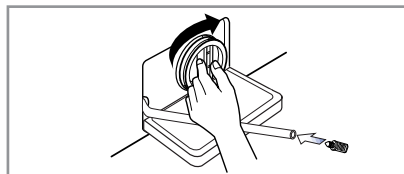
1. 打開下蓋，排空排水塞，以拉出軟管。



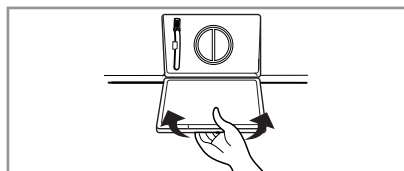
2. 卸下排水塞，向右轉即可打開濾網。



3. 從排水泵中清除任何異物。



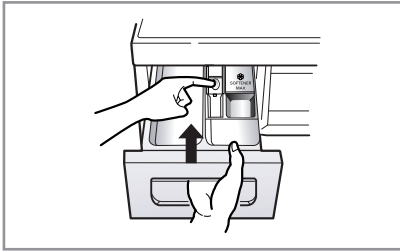
4. 清潔後，請旋轉排水泵濾網，然後裝回排水塞。



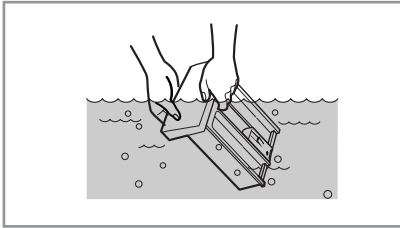
5. 關閉下蓋。

■ 洗衣劑盒

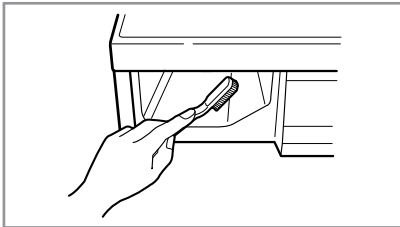
- 洗衣劑與衣物柔軟精在一段時間後會在洗衣劑盒內留下沉積物。
- 應使用流水不定時清潔洗衣劑盒。
- 必要時，請壓下鎖扣並拉出洗衣劑盒，將洗衣劑盒完全取出。
- 為加強清潔，衣物柔軟精室的上半部分亦可卸除。



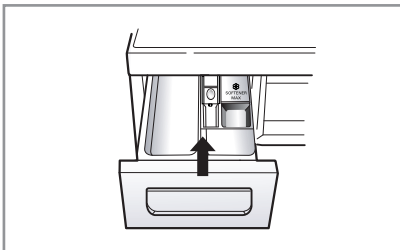
1. 拉出洗衣劑盒。



2. 在流水中清洗洗衣劑盒。



3. 請使用舊牙刷清潔內側。



4. 裝回洗衣劑盒。

■ 洗衣滾筒

- 若您居住在硬水區域，可能會在無法看見的地方聚積水垢，因此相當難以清除；長時間累積的水垢會造成洗衣機堵塞，且若未持續檢查，可能需要予以更換。
- 雖然洗衣滾筒是以不鏽鋼製成，但殘留在滾筒內的小金屬零件（迴紋針、安全別針）仍會造成鏽斑。
- 洗衣滾筒應不定時清洗。
- 若您使用水垢清潔劑、染料或漂白劑，請確定其適合洗衣機使用。
- 水垢清潔劑可能含有會損壞洗衣機零件的化學藥劑。
- 請使用不鏽鋼清潔劑清除任何髒汙。
- 切勿使用鋼絲絨。

■ 清潔洗衣機外觀

▶ 外觀

- 正確維護洗衣機，可延長其使用壽命。
- 請以溫水與中性、不具腐蝕性的家用清潔劑來清潔洗衣機的外觀。
- 請立即擦拭任何濺出的液體；請用濕布擦拭。
- 請勿嘗試以堅硬物體敲擊洗衣機表面。
- 請勿使用甲基化酒精。

▶ 內部

- 請使洗衣機門開口、彈性墊圈及門玻璃周圍保持乾燥。
- 請使用熱水使洗衣機運轉一個完整的洗程。
- 必要時請重複此流程。



備註

若要清除硬水沉積物，僅可使用標示不傷洗衣機清潔劑。

■ 寒冷氣候

若洗衣機存放於可能會出現冰點或冰點以下的區域，請遵循以下說明，以防洗衣機損壞：

- 關閉供水水龍頭。
- 從供水處拔下軟管，並排空軟管中的水。
- 將電源線插入正確接地的電源插座中。
- 將1加侖（3.8公升）的休旅車（RV）無毒性防凍劑加入空的洗衣滾筒內。
- 設定脫水行程，並使洗衣機運轉1分鐘，排出所有水分。不會排出所有的RV防凍劑。
- 拔下電源插頭、風乾滾筒內部，然後關上洗衣機門。
- 請取下洗衣劑盒，並風乾其中的水分。
- 將洗衣機直立存放。
- 若要在存放後清除洗衣機的防凍劑，請使用洗衣劑讓洗衣機運轉一個完整的洗程。請勿加水。

故障排除指南

- 本洗衣機配備自動安全功能，可及早偵測與診斷問題，並可於洗衣機未正確運作或完全無法運作時執行適當動作。請在您聯絡維修人員之前確認以下各點。

■ 診斷問題

問題	可能原因	解決方法
嘎嘎聲與鏽啣聲	<ul style="list-style-type: none"> • 滾筒或排水泵中可能有如錢幣或安全別針等的異物。 	使洗衣機停止運轉，並檢查滾筒與排水濾網。若在重新啟動洗衣機後噪音仍持續存在，請致電授權維修中心。
轟隆作響	<ul style="list-style-type: none"> • 清洗許多衣物時，可能會轟隆作響，此通常為正常現象。 	若持續轟隆作響，洗衣機可能偏載，請停止運轉並重新平均分配洗衣衣物。
震動噪音	<ul style="list-style-type: none"> • 是否已經卸下所有運輸螺栓？ • 所有腳墊是否確實固定在地面上？ 	若未於安裝時卸下，請參閱安裝指南並卸下運輸螺栓。 請將洗衣衣物平均裝入滾筒中。請停止洗衣機運轉，並重新平均分配洗衣衣物。
漏水。	<ul style="list-style-type: none"> • 供水軟管或排水軟管在水龍頭或洗衣機處未穩固連接。 	請檢查並鎖緊軟管接頭。
肥皂泡過多。	<ul style="list-style-type: none"> • 屋內的排水管可能堵塞。 	請清除排水管中的淤塞之物。必要時請聯絡水管工。 過多的洗衣劑或不合適的洗衣劑均可能會形成過多泡沫，進而導致漏水。
水未流入洗衣機，或流入緩慢。	<ul style="list-style-type: none"> • 地區內的供水不穩。 • 供水水龍頭未完全開啟。 • 進水管扭結。 • 進水軟管的濾網堵塞。 	請檢查屋內的另一個水龍頭。 請完全開啟水龍頭。 請拉直軟管。 請檢查進水軟管的濾網。
洗衣機中的水未排出或排出緩慢。	<ul style="list-style-type: none"> • 排水軟管扭結或堵塞。 • 排水濾網堵塞。 	請清潔並拉直排水軟管。 請清潔濾網。

故障排除指南

問題	可能原因	解決方法
洗衣機未啟動	<ul style="list-style-type: none"> • 電源線可能未插入或接頭鬆脫。 • 屋內保險絲燒毀、斷路器跳開或停電。 	<p>請確定插頭確實插入壁式插座之中。</p> <p>重置斷路器或更換保險絲。請勿增加保險絲容量。若問題為電路過載，請由合格電器人員修正問題。</p>
洗衣機未轉動	<ul style="list-style-type: none"> • 供水水龍頭未開啟。 • 請檢查洗衣機門是否確實關閉。 	<p>開啟供水水龍頭。</p> <p>關門並按下啟動 / 暫停鈕。在按下啟動 / 暫停鈕後，可能要在洗衣機開始轉動前等候數分鐘。洗衣機門必須鎖上，洗衣機才能轉動。</p> <p>可增加1-2件衣物幫助筒槽平衡。重新平衡重量可以啟動脫水。</p>
洗衣機門未開啟		<p>洗衣機一旦啟動之後，洗衣機門將因安全因素而無法開啟。請檢查「門上鎖」圖示是否亮起。您可在「門上鎖」圖示關閉時安全地開啟洗衣機門。</p>
洗程時間延遲		<p>洗衣時間可能會因衣量、水壓、水溫及其他使用條件而有所不同。</p> <p>若偵測到偏載情形，或清除肥皂水設定作用，應會增加洗衣時間。</p>
柔軟劑過多溢出	<ul style="list-style-type: none"> • 過多柔軟劑，造成溢出現象。 	<p>請遵循洗劑使用量指示，並請勿超過洗劑盒中標示之最高量。</p>
柔軟劑太早投入		<p>請慢慢關上洗劑盒，並於洗程期間不要打開洗劑盒。</p>

故障排除指南

■ 錯誤訊息

問題	可能原因	解決方法
	<ul style="list-style-type: none"> 地區內的供水不穩。 供水水龍頭未完全開啟。 進水管扭結。 進水軟管的濾網堵塞。 	<p>請檢查屋內的另一個水龍頭。 請完全開啟水龍頭。 請檢查進水軟管的濾網。</p>
	<ul style="list-style-type: none"> 排水軟管扭結或堵塞。 排水濾網堵塞。 	<p>請清潔並拉直排水軟管。 請清潔排水濾網。</p>
	<ul style="list-style-type: none"> 衣量太少。 發生偏載情形。 洗衣機設有偏載偵測與修正系統，若裝入個別的厚重衣物（例如：浴室踏墊、浴袍等），此系統可能會停止脫水，甚至中斷脫水行程。 若衣物在行程結束時仍太濕，請將較小件的衣物加入以保持平衡，並重複脫水行程。 	<p>請加入1或2件相似衣物，以協助平衡。 請重新調整衣物，以利正確脫水。</p>
	 <ul style="list-style-type: none"> 請確定洗衣機門未開啟。 	<p>關門。 * 若 "dE" 未釋放，請致電尋求維修服務。</p>
		<p>請拔下電源插頭，並致電尋求維修服務。</p>
	<ul style="list-style-type: none"> 因水閥故障而導致水溢出。 	<p>請關閉水龍頭。 請拔下電源插頭，並致電尋求維修服務。</p>
	<ul style="list-style-type: none"> 水位感應器故障。 	
	<ul style="list-style-type: none"> 馬達過載。 	<p>讓洗衣機參選 30分鐘，讓馬達冷卻，然後重新啟動週期。</p>
	<ul style="list-style-type: none"> 洗衣機運轉時遇到停電。 	<p>請重新啟動洗程。</p>
	<ul style="list-style-type: none"> 檢查供水。 	<p>折開水龍頭。 * 如 "dHE" 沒有消失，拔掉電源插頭並請求協助。</p>

保固條款

保固未涵蓋的範圍：

- 到府教導您使用本產品的服務。
- 將產品連接至高於額定銘牌上標示的任何電壓。
- 若故障係由於意外、疏忽、誤用或天災所造成。
- 若故障係由一般家用或依據操作手冊使用以外之因素造成。
- 提供產品的使用指示或變更產品的配置
- 若故障係由害蟲所造成（例如：老鼠或蟑螂等）。
- 視為正常的噪音或震動（例如：排水聲、脫水聲或警告音）。
- 修正安裝（例如：校正產品水平、調整排水管）。
- 操作手冊所建議的一般維護事項。
- 從洗衣機中取出異物 / 物質，包括泵浦與進水軟管濾網（例如：沙礫、鐵釘、胸罩鋼絲、鈕扣等）。
- 更換屋內配線內的保險絲，或修正屋內配線或管路。
- 修正未經授權的維修。
- 因本電器內可能的瑕疵而對個人財產造成的附帶性或衍生性損害。
- 若本產品作為商業用途使用，則不提供保固
（例如：大眾澡堂、民宿、訓練中心或宿舍等公共場所）；

若本產品安裝於正常維修區域以外之處，任何與產品維修或更換故障零件有關的運輸成本均應由擁有者負擔。

親愛的顧客您好:

感謝您對 **LG** 產品的愛護與支持

為提供您更快速便捷的產品諮詢及報修服務

為您準備了全新的“瞬間感動 **LG** 售後服務”

服務內容:

- ◎ 2小時聯絡
- ◎ 預約準時上門
- ◎ 當天到府
- ◎ 365天服務

請洽

瞬間感動 **LG** 售後服務專線:

0800-89-8899

LG 網址: <http://www.lg.com>

台灣樂金電器股份有限公司

